



Nº 07/2011 – Julho

Bem-vindo à newsletter do GRAL. Caso pretenda aceder ao detalhe das notícias ou aos artigos clique sobre o título. Se desejar mais informações sobre os meios de resolução alternativa de litígios, por favor vá a www.gral.mj.pt.

Editorial

Notícias:

1. [Concursos](#)
2. [Memorando n.º 13/GRAL/2011](#)
3. [Procedimentos de Selecção de Mediadores de Conflitos](#)
4. [Sociedade Científica de Justicia Restaurativa](#)
5. [Third European Lay Judge Forum](#)
6. [Vision Mediation](#)
7. [V Congresso do Centro de Arbitragem da Câmara de Comércio e Indústria Portuguesa](#)
8. [Cross-Border ADR in the EU](#)
9. [Annual Conference on European Consumer Law 2011](#)
10. [Responsibility-taking, Relationship-building and Restoration in Prisons](#)
11. [5th Restorative Justice Aotearoa National and 3rd Restorative Practices International Annual Conferences](#)
12. [European Conference on Cross-Border Mediation](#)
13. [Autorizada a criação do Centro de Arbitragem do Comércio Electrónico \(CIMACE\)](#)
14. [Mediação de Conflitos: Outros Caminhos](#)
15. [Delegação de Magistrados do Supreme People's Court da República Popular da China visita o GRAL](#)

Artigo: [Justiça mais próxima das pessoas LGBT, por Paulo Côrte-Real](#)

Editorial

O mês de Julho vê o GRAL a prosseguir o seu trabalho no sentido de promover a divulgação dos meios de resolução alternativa, bem como de preparação para o remanescente do segundo semestre. Por um lado é necessário continuar a política de articulação da Mediação Pública com entidades que possam colaborar na divulgação e reencaminhamento específico, bem como preparar o II Congresso Internacional de Mediação – Justiça Restaurativa; por outro é necessário, nas áreas dos Julgados de Paz e Arbitragem, consolidar os projectos que visam executar os compromissos assumidos no Memorando de Entendimento com o FMI/BCE/EU, integrando-os desde já no Plano de Actividades e Orçamento para 2012. Nestas áreas é de saudar o avanço nas discussões sobre as melhores práticas a integrar na futura revisão da Lei dos Julgados de Paz e da Arbitragem Voluntária, bem como o estudo para a fase de execução da arbitragem institucionalizada. Em síntese, este foi um mês de preparação para o último quadrimestre do ano, sem esquecer o balanço das iniciativas já desencadeadas na primeira metade, em especial na área da arbitragem tributária. Por fim cumpre agradecer especialmente ao Professor Paulo Côrte-Real o artigo com que contribui para a esta newsletter, sobre a importância da orientação da oferta de serviços públicos de justiça às pessoas LGBT.

A Direcção

Domingos Soares Farinho
Sónia Reis

[Topo](#)

1. Concursos

Foram abertos procedimentos concursais comuns para o preenchimento de três postos de trabalho de técnico superior da carreira de técnico superior, e para o preenchimento de dois postos de trabalho de assistente técnico da carreira de assistente técnico, todos em regime de contrato de trabalho em funções públicas.

[Topo](#)

2. Memorando n.º 13/GRAL/2011

Dá-se conhecimento do Memorando n.º 13/GRAL/2011 sobre a dispensa de frequência das 40 horas de formação de carácter geral nos cursos de mediação de especialização quando já se esteja habilitado com um curso de mediação de conflitos.

Conheça o [Memorando](#)

[Topo](#)

3. Procedimentos de Selecção de Mediadores de Conflitos

A Comissão de Selecção designada pelo Despacho do Director do GRAL no âmbito do Procedimento de Selecção de Mediadores de Conflitos para Prestar Serviço no Sistema de Mediação Penal procedeu à elaboração e aprovação das listas definitivas de distribuição geográfica dos candidatos e os Júris designados por Despachos do Director do GRAL no âmbito do Procedimento de Selecção de Mediadores de Conflitos para Prestar Serviço de Mediação no âmbito dos Julgados de Paz, já criados e a criar, e no âmbito do Procedimento de Selecção de Mediadores de Conflitos para Prestar Serviço no Sistema de Mediação Laboral, procederam à conversão das propostas de listas de distribuição geográfica em definitivas, já homologadas por despachos do Director do GRAL.

[Topo](#)

4. Sociedade Científica de Justicia Restaurativa

Foi criada em Burgos, Espanha, a Sociedade Científica de Justicia Restaurativa, uma Associação sem fins lucrativos destinada ao estudo e à promoção da Justiça Restaurativa.

[Carta de apresentação](#)

[Topo](#)

5. Third European Lay Judge Forum

De 22 a 24 de Julho teve lugar em Londres, Reino Unido, o Third European Lay Judge Forum.

Conheça o [Programa](#)

[Topo](#)

6. Vision Mediation

Nos dias 1 e 2 de Outubro terá lugar em Berlim, Alemanha, o Vision Mediation – 7th Congress

Integrated Mediation.

Conheça o [Programa](#)

[Topo](#)

7. V Congresso do Centro de Arbitragem da Câmara de Comércio e Indústria Portuguesa

Nos dias 21 e 22 de Julho teve lugar em Lisboa o V Congresso do Centro de Arbitragem da Câmara de Comércio e Indústria Portuguesa (Centro de Arbitragem Comercial).

Conheça o [Programa](#)

[Topo](#)

8. Cross-Border ADR in the EU

A Direcção (“A”) das Políticas Económicas e Científicas da Direcção-Geral das Políticas Internas da União Europeia publicou um estudo intitulado “Cross-Border Alternative Dispute Resolution in the European Union”, que identifica as barreiras ao uso dos meios de resolução alternativa de litígios pelos consumidores da União Europeia, em especial nos casos transfronteiriços.

Conheça o [Estudo](#)

[Topo](#)

9. Annual Conference on European Consumer Law 2011

Nos dias 13 e 14 de Outubro terá lugar em Trier, Alemanha, a “Annual Conference on European Consumer Law 2011 – Focus on Consumer Contracts”, organizada pela ERA – Academy of European Law.

Conheça o [Programa](#)

[Topo](#)

10. Responsibility-taking, Relationship-building and Restoration in Prisons

De 17 a 19 de Janeiro de 2012 terá lugar em Budapeste, Hungria, a Conferência “Responsibility-taking, Relationship-building and Restoration in Prisons”, organizada pelo MEREPS - Mediation and Restorative Justice in Prison Settings.

Para mais informações clique [aqui](#)

[Topo](#)

11. 5th Restorative Justice Aotearoa National and 3rd Restorative Practices International Annual Conferences

De 23 a 27 de Novembro decorrerá em Wellington, Nova Zelândia, a 5th Restorative Justice Aotearoa National and 3rd Restorative Practices International Annual Conferences.

Conheça o [Programa](#)

[Topo](#)

12. European Conference on Cross-Border Mediation

Nos dias 20 e 21 de Outubro terá lugar em Florença, Itália, a European Conference on Cross-Border Mediation organizada pela International Mediation Alliance (IMA).

Conheça o [Programa](#)

[Topo](#)

13. Autorizada a criação do Centro de Arbitragem do Comércio Electrónico (CIMACE)

Foi autorizado pelo Senhor Secretário de Estado da Justiça e da Modernização Judiciária, através do [Despacho n.º 5885/2011, de 22 de Março](#), publicado pelo Diário da República, 2.ª Série, N.º 116 de 17 de Junho, a criação do Centro de Arbitragem do Comércio Electrónico, com âmbito nacional e internacional e carácter especializado, com sede na Avenida Duque de Loulé, 72, 2.º, em Lisboa.

[Topo](#)

14. Mediação de Conflitos: Outros Caminhos

No âmbito da iniciativa "Conversas ao Fim da Tarde" promovida pela Câmara Municipal de Coimbra, teve lugar no dia 13 de Julho "Conversa com" Isabel Rama Oliveira "Sobre Mediação de Conflitos: Outros Caminhos".

[Apresentação](#)

[Topo](#)

15. Delegação de Magistrados do Supreme People's Court da República Popular da China visita o GRAL

No dia 30 de Junho o GRAL recebeu nas suas instalações uma delegação composta por Magistrados do *Supreme People's Court* da República Popular da China, uma visita que teve como objectivo conhecer a prática no âmbito da Resolução Alternativa de Litígios.

[Topo](#)
